

Zeitschrift: Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa
Herausgeber: Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten
Band: 85 (1978)
Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Sulzer-Webmaschinen: schnelle Kett- und Artikelwechsel

Maschinenstillstände kosten Geld. Darum ist es das erklärte Ziel jedes Betriebes, ihre Häufigkeit und Dauer auf ein Minimum zu halten.

Wie steht es mit den Zeiten für Kett- und Artikelwechsel bei der SULZER-Webmaschine? Betrachten wir die Resultate, die bei entsprechender Organisation erzielt werden:

Kettwechsel

Nennbreite der Maschine 330 cm
Cretonne, 3 Bahnen zu 105 cm
2 Halbkettbäume zu 3300 Fd

Maschinenstillstandszeit **150 min**

Dies entspricht einer Stillstandszeit von nur 50 Minuten für eine einbahnige

Maschine. Dabei ist der vorbeugende Unterhalt inbegriffen.

Artikelwechsel

Nennbreite der Maschine 330 cm
Baumwollkörper

alt: 3 Bahnen zu 105 cm
total 11000 Kettfäden

neu: 2 Bahnen zu 163,5 cm
total 7000 Kettfäden

Maschinenstillstandszeit **150 min**

Ähnliche Resultate werden mit anderen Geweben und anderen Maschinentypen von SULZER erreicht, durch gut eingebaute Teams sogar unterschritten.

SULZER-Webmaschinen rationalisieren nicht nur das Weben. Sie ermöglichen einen rationellen Kett- und Artikelwechsel. □

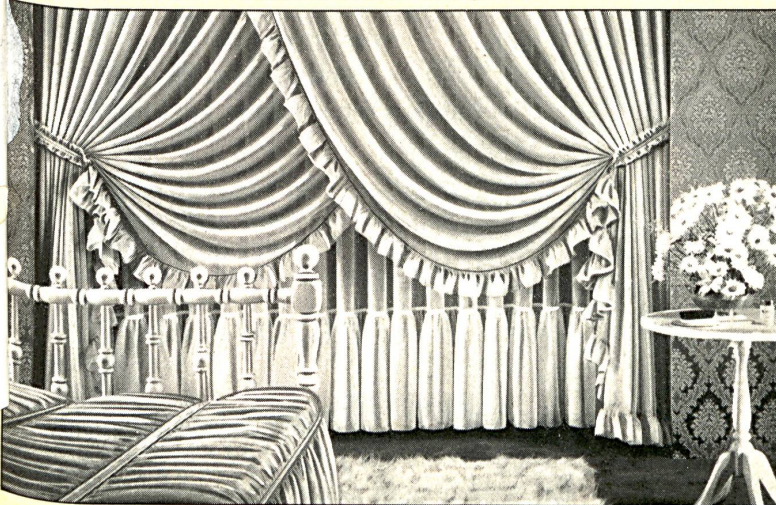
Webmaschine für breite Voilegewebe

Gardinenvoile kann auf der SULZER-Webmaschine in Fertigbreiten von 300 cm oder mehr gewebt werden. Das spart Konfektionsarbeit. Es macht aber auch die Verwendung «Breite für Höhe» möglich. Und weil dabei die Dessins

durch Ketteneffekte bestimmt werden können, ist diese Verarbeitung besonders rationell.

Einem Weber können beim Weben von Voile aus synthetischen Garnen 60-80 SULZER-Webmaschinen zugeteilt werden. Bei etwa 8500 Kettfäden je Maschine ergibt das 500 000-680 000 Kettfäden je Weber. Die Maschinen laufen zudem mit 220-230 U/min. Beide Faktoren zusammen ergeben ein besonders günstiges Verhältnis von Arbeitsaufwand und Produktion. □

Voilegardinen, auf SULZER-Webmaschinen «Breite für Höhe» gewebt.



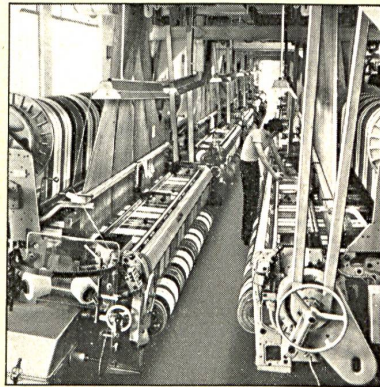
Leistungs- steigerung beim Weben von Frottierwaren

Bis 820 m Schußfaden können auf SULZER-Frottierwebmaschinen in der Minute verarbeitet werden; dank Schußeintrag durch Projektile.

Die hohe Leistung geht nicht zu Lasten der Vielseitigkeit. Die Maschinen tragen bis vier Schußfarben ein und erlauben alle Bindungen, einschließlich Jacquardmuster.

Von schweren Velourswaren bis zu leichten Walkwaren sind praktisch alle Frottierartikel webbar: Handtücher, Badetücher, Waschgarnituren sowie Stoffe für Freizeit- und Strandkleidung.

Ein besonderer Vorteil der SULZER-Webmaschine: Es können gleichzeitig mehrere abgepaßte Artikel, wie Hand-



Brasilianische Weberei mit 96 SULZER-Frottierwebmaschinen. Die große Palette von Hand- und Badetüchern sowie die im eigenen Betrieb konfektionierten Kleidungsstücke finden im In- und Ausland guten Absatz.

und Badetücher, nebeneinander hergestellt werden, und zwar mit festen Kanten. Die minimale Gewebebreite im Blatt beträgt 33 cm. □

Auf Wunsch senden wir Ihnen gerne Unterlagen über die auf dieser Seite erwähnten SULZER-Produkte.
Schreiben Sie an untenstehende Adresse.

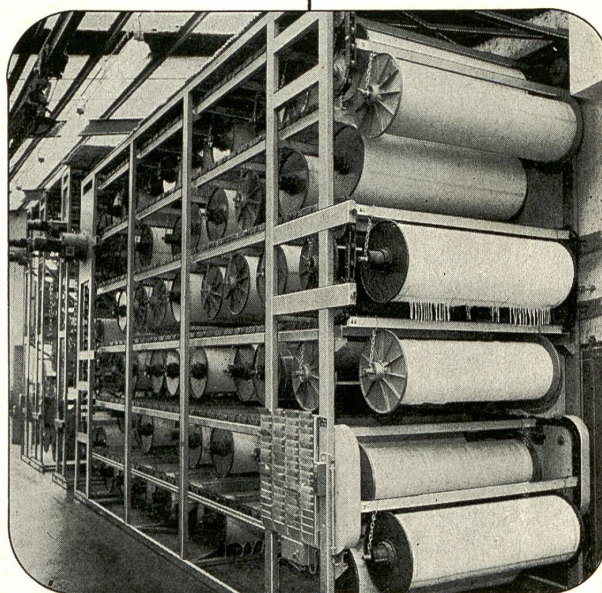
25-9.63

Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft
CH-8401 Winterthur, Schweiz
Telefon 052 81 11 22, Telex 76181



Kettbaum- Lager- und Transport- ständer

in vertikaler und horizontaler
Ausführung für Textilfabriken,
Industrie und Gewerbe



Unsere Anlagen sind ausgerüstet mit:
Vollautomatischer Wähleinrichtung
Langsam- und Schnellgang
Sicherheitsabsperungen
Verlangen Sie unseren ausführlichen
Prospekt.

Transportanlagen und Bodenschleppbahnen
Kessel-, Behälter-, Tank- und Apparatebau
Silo-, Rohrleitungs- und Stahlbau
Gesenk-, Schmiede-, Preß- und Stanzteile

Steinemann AG, CH-9230 Flawil
Telefon (0 71) 83 18 12 Telex 71 336

Steinemann

Produkte aus unserem Verkaufsprogramm

- Aluminiumhydroxid (Tonerde)
- Aluminiumsulfat
- Chlorwasserstoff flüssig
- Chlorkalk
- Chloroform
- Dinatriumphosphat
- Eau de Javel
- Eisen-(III)-chlorid flüssig
- Eisen-(II)-sulfat
- Glaubersalz
- Kaliwasserglas flüssig
- Kupfersulfat
- Mononatriumphosphat
- Natriumbisulfat flüssig und fest
- Natriumhexametaphosphat
- Natriummetasilikat
- Natriumpyrophosphat sauer
- Natronwasserglas flüssig
- Natronlauge
- Oleum bis 66%
- Phosphorsäure
- Salpetersäure
- Salzsäure, versch. Konzentrationen
- Satinweiss
- Soda kalz.
- Schwefel
- Schwefelsäure aller Konzentrationen
- Tetranatriumpyrophosphat
- Trinatriumphosphat krist.

● Giftige Produkte. Unbedingt Vorsichtsmassnahmen beachten!
■ Warnung auf den Packungen beachten!
Weitere Produkte finden Sie in unserem kompletten
Verkaufsprogramm



Chemische Fabrik Uetikon
CH-8707 Uetikon am Zürichsee
Telefon 01-9221141 Telex 75675

VEI

VERSAMAT 20

Die ausgereifte 2. Generation der erfolgreichen schützenlosen Webmaschinen.



Optische Anzeige
der
Stillstandsursachen
der Maschine

Fachbildung durch
Exzenter-, Schaff-
oder
Jacquardmaschine

Einlegekanten-
Vorrichtungen

Automatischer Dämmapparat
mit konstanter Kettspannung

Schussgarnspeicher

Farbwähler,
gesteuert durch die
Fachbildungsorgane
oder durch ein
separates Steuergerät

Webblatt und Halterung

Elektronischer
Schussfaden-
wächter

Automatische
Zentral-
schmierung

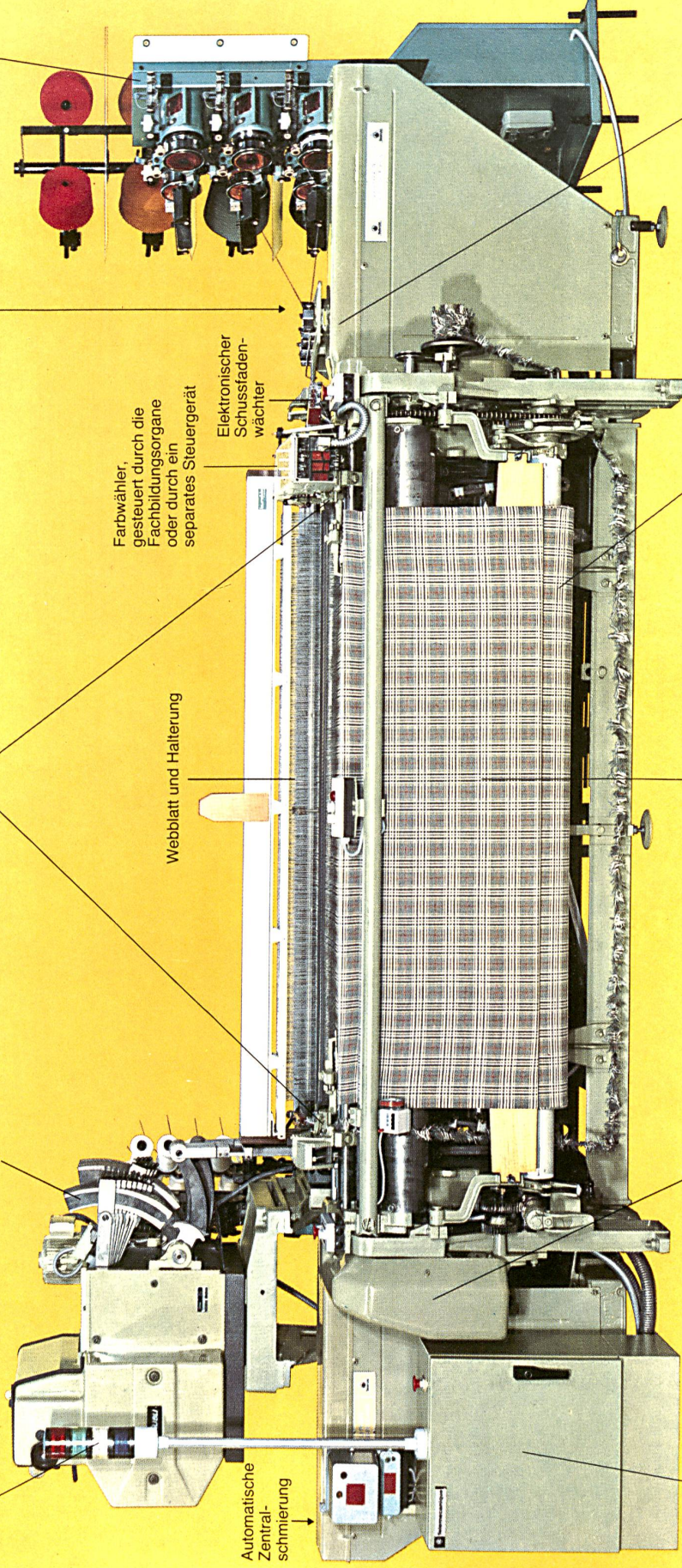
Die elektronische
Steuerung garantiert
präzise Maschinen-
abstell-Positionen

Wachsel-Stirnrad-
Regulator,
synchronisiert mit
der Schaffbewegung

Mögliche Einzugsbreite
bis max. 60 cm
unter der Blattbreite

Warenbäume mit
maximal 480, 550 oder
600 mm Durchmesser

Teleskop-Greiferstangen
reduzieren den Platzbedarf
der Maschine



VERSAMAT 2G



Die ausgereifte 2. Generation der erfolgreichen schützenlosen Webmaschinen.



Lieferprogramm

Einfarben-, Schussmischer-, 4- und 6-Farben-Maschinen.

Blattbreiten: 160, 185, 205, 225, 245 und 265 cm.

Fachbildungsorgane: Exzenter-, Schaft- oder Jacquardmaschine.

Besondere Merkmale

- Spitzenübergabe.
- Einlegekanten.
- Blattbreitenminderung bis 60 cm.
- Automatische Oelschmierung mit Druckabfallsicherung.

- Elektronische Steuerung.
- Synchronschaltung von Regulator und Schussuchvorrichtung.
- Elektrische oder mechanische Kettfadenwächter.
- Niedrige und kompakte Bauweise.
- Bedienungskomfort.
- Geringer Lärmpegel.
- Flexibilität.

Neuerungen

Wesentlich höhere Lebensdauer der Teleskopgreifer durch Neugestaltung der Greiferführung und Einsatz von

neuen, verschleissarmen Greiferbändern und Stahlrollen.

Einsatzbereich

- Endlos- und Stapelfasergarne im Bereich von tex 1000 bis 3.
- Effektgarne.
- Ungedrehte bis hochgedrehte Garne.
- Leichte Gewebe bis zu schwerem Segeltuch, Zeltbahnen, Denim, usw.

Ein ausführlicher Farbprospekt steht zu Ihrer Verfügung.

SAURER - DIEDERICHS

Aktiengesellschaft Adolph Saurer
CH-9320 Arbon/Schweiz

Saurer-Diederichs SA
F-38 314 Bourgoin-Jallieu/Frankreich

Telefon 071/46 91 11 Telex 77 444

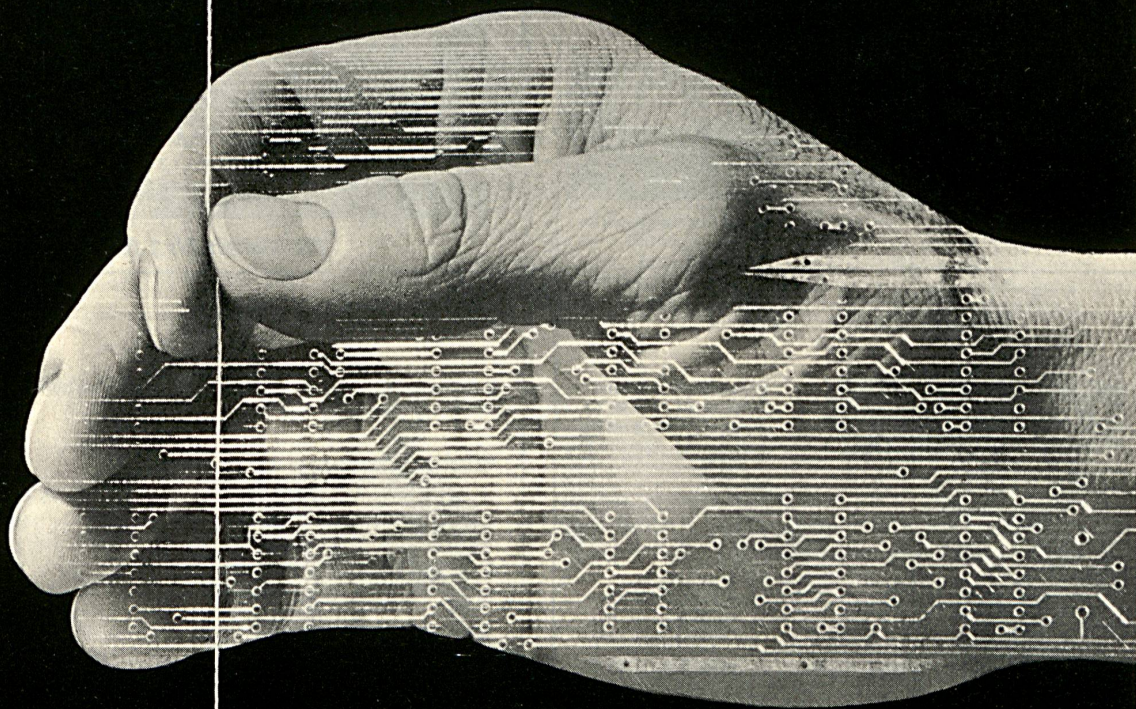
Telefon (74) 93.21.90 Telex 300 525

peyer...

...hat die Fäden in der Hand

Peyer Textilelektronik für Labor und Produktion:

- Elektronische Fadenwächter, Peyer FILTEC System
- OE-Rotorgarnüberwachung, Peyer TUROCON System
- Garnfehlerklassierung nach Peyer Digitex, Peyer DIGIMAT System
- Optisch-elektronische Garnreinigung, Peyer PI-12 System, Peyer EC-36 System



SIEGFRIED PEYER Ltd.
CH-8832 Wollerau
(Switzerland)
Tel. 01 784 46 46
Telex peyer ch 75 570

SIEGFRIED PEYER ING. + CO.
7000 Stuttgart 80 (Germany)
Tel. 07 11/73 13 60,
Telex 07 255 547

PEYER CORPORATION
Spartanburg, S.C. 29304 (USA)
Tel. (803) 574-0310,
Telex 80-9489

PEYER DO BRASIL
01259 São Paulo S. P. (Brazil)
Tel. 262-9211

Peyer Industrial Electronics Ltd.
Granby, Quebec, J2G 2L2 (Canada)
Tel. (514) 378-7494

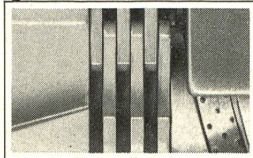


Mit diesem neuen Breithalter* verbessern Sie Gewebequalität und Produktivität.

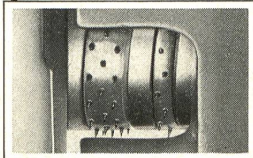
Bei Hunziker sind Sie gut bedient und gut beraten.

Hunziker AG – Breithalterfabrik
CH-8630 Rüti/ZH – Telefon 055-3115 51

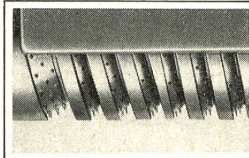
Schlag-, Schneid- oder
Elektroschere sind beliebig
auswechselbar.



Dieses Kontrollloch ermög-
licht eine schnelle und
sichere Einstellung des
Breithalters.



Es können alle Hunziker-
Zylinder montiert werden
(übrigens: Hunziker-
Zylinder passen auch zu
Breithaltern anderer
Fabrikate).



* Typ Milano



Weltweit Nr.1 für Breithalter

SUTER-BICKEL AG

Präzisionsmechanik
Telefon 01 720 49 17
Webeblatfabrikation
Telefon 01 720 11 10

Reparaturen sämtlicher Zinnguss-Webeblätter. Eilservice.
Auf Wunsch werden grössere Posten abgeholt und wieder
gebracht.

Suter-Bickel AG, Ludretikonstrasse 30, 8800 Thalwil

Sämtliche Reparatur- und vorbeugende Unterhaltsarbeiten
im Zusammenhang mit

Elektromotoren

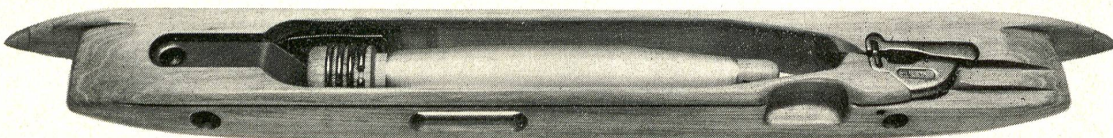
Rasch – Zuverlässig – Preisgünstig



Elektromechanische
Werkstätte und Wicklerei
bei Station Kempten
8623 Wetzikon

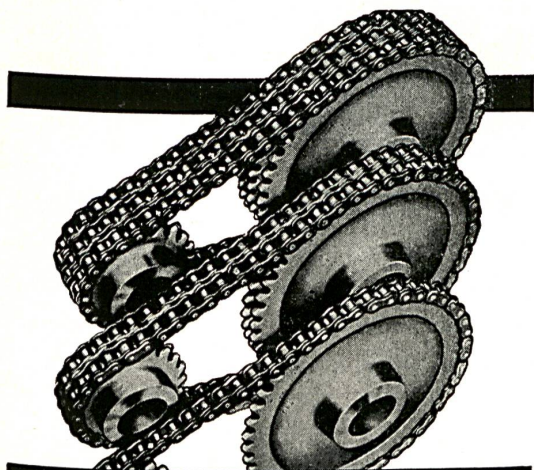
STK

Stahel+Köng AG Webschützenfabrik CH-8340 Hinwil



Telefon 01 937 15 25
Telex 75 388 stako ch
Telegramm Stahelkoeng Hinwil

**Individuelle Beratung –
optimale Problemlösung**

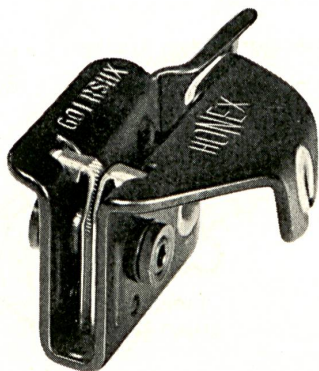


KOMPLETTE KETTEN-ANTRIEBE MIT EIN-, ZWEI- UND DREIFACH-ROLLENKETTEN, KETTENRÄDER, VORGEARBEITET UND EINBAUFERTIG. FERNER: GALLSCHE-, TRANSMISSIONS-, TRANSPORT-, DECKEL-, FLEYER- UND KREMPELKETTEN.

GELENKKETTEN AG 6052 HERGISWIL/NW
TEL. (041) 95 11 96

HONEX-Webschützen-Einfädler

Unsere
Spezialität
seit über
25 Jahren!



In unserem reichhaltigen Programm finden Sie für jedes Webproblem den richtigen Einfädler.

Informieren Sie sich bei Ihrem Webschützen-Lieferanten oder bei uns.



HONEX AG

Webschützen-Einfädlerfabrik
8620 Wetzikon
Telefon 01 77 39 44

KONFEKTIONS- UND TEXTIL- MESSE MADE IN TURKEY 1978



Zweite Ausstellung und Handelsmesse der türkischen Textil- und Konfektions-Industrie
Basel/Schweiz 22.-25.9.78

Eine Wiederholung des grossen Erfolges vom vergangenen Jahr. Die einzigartige Gelegenheit, sich umfassend über das attraktive Angebot aus der Türkei zu informieren und mit türkischen Partnern in Kontakt zu treten.

Ausstellungsprogramm:

- **Garne** aus kardiierter und gekämmter Baumwolle, Wolle und Mohair, naturfarbene und gefärbte Chemie-, Stapelfaser- und Endlosgarne, Misch- und Phantasiegarne
- **Stoffe** Seiden-, Baumwoll-, Woll- und Kammgarnstoffe, Mohair, schaft- und jacquardgemusterte Synthetics. Glatte, gemusterte und bedruckte Maschenware, Velours für Damen-, Herren- und Kinderbekleidung
- **Heimtextilien** Konventionell- und transferbedruckte oder schaft- und jacquardgemusterte Möbel- und Vorhangstoffe aus Baumwolle und Chemiefasern
- **Konfektion** Unterwäsche, Freizeit-, Sport- und Gesellschafts- kleidung für Damen, Herren und Kinder in Web- und Maschenware
- **Leder und Wildleder** Leder- und Wildlederbekleidung für Damen und Herren
- **Teppiche** Hand- geknüpfte Teppiche, maschinell hergestellte Wilton-, Axminster- und getuftete Teppiche.



BHS

Ed. Bühler AG
Heusser-Staub AG
Textil AG Schwanden
TAG GmbH Landeck
Rikon AG

Zentralverwaltung:
Telefon 01 87 10 31
Telex 52 055
CH-8610 Uster

Bühler/Heusser-Staub Uster

Wir produzieren in fünf modernen Spinnerei-Betrieben

hochstehende Qualitäten für eine anspruchsvolle Kundschaft

diverse Mischgarne, wie z. B.
Polyester/Baumwolle, Polyester/Modal, Baumwolle/Modal
Standard- und Spezialgarne aus reiner Baumwolle, 100 % Acryl, 100 % Polyester

**Textil-Occasionsmaschinen**

Wild + Co. AG Richterswil
8805 Richterswil
Telefon 01 784 47 77, Telex 75 692



Die zuverlässige

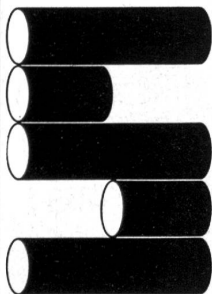
Feinbaumwollzwirnerie

E. Ruoss-Kistler AG, 8863 Buttikon
Telefon 055 67 13 21, Telex rkag 75 530



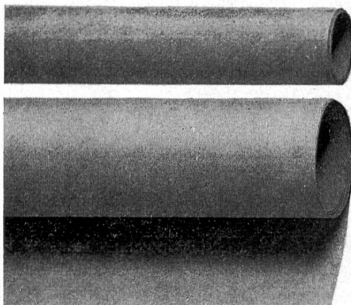
Qualitätswerkzeuge für die
Textilindustrie
in Betrieb und Werkstatt

Curchod Werkzeuge 8630 Rüti ZH
Telefon 055 31 14 55

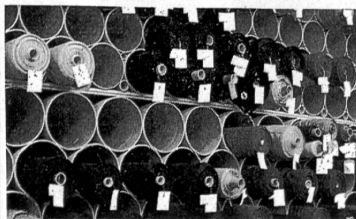
**Hans Senn & Co.
8330 Pfäffikon ZH**

Kempttalstrasse 85
Tel. 01 97 52 04

Zylindrische
Kartonrollen und
Papierhülsen

Kartonrollen als Träger von

Textilien
mit und ohne
Überlitz (Fahne),
parallelgewickelt,
Längen bis
2100 mm
Ø-Bereich
30-70 mm

**Lager**

für
- Stoffe
- Teppiche
- Rollenware
aller Art

IVF

Wir dienen dem Kranken wie dem Gesunden



Ohrenkugeln
gegen Lärm

zum Abdichten des
Gehörganges
und Schutze des
Trommelfelles

Erhältlich in Apotheken und Drogerien

IVF

Internationale Verbandstoff-Fabrik Schaffhausen

Ein guter Partner: Plüss-Staufer AG

Unser Fasersortiment für die Textilindustrie:

| | | | |
|-----|----------------------------------|-----|-----------------------------------|
| PES | TREVIRA-Fasern und Filamentgarne | PA | HELANCA-Nylon |
| | TREVIRA-Texturgarne (Set & HE) | PP | POLYSTEEN-Fasern |
| | TREVIRA-hochfest Filamentgarne | PTF | HOSTAFILON-Monofil |
| | TREVIRA-Monofil | Zw | DANUFIL & DANUFILOR- Zellwolle |
| PAC | DOLAN-Fasern | | |

Plüss-Staufer AG, Verkauf Fasern, 4665 Oftringen

Tel. 062 431111
Telex 68891

Generalvertretung der Hoechst AG, Frankfurt

Hoechst



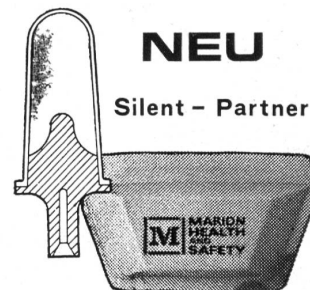
Lärmprobleme

Verlangen Sie bitte
unverbindlich
Muster und
Offerte

UNFALL-VERHÜTUNG

Neu!
DECI-DAMP

Tel. 01 99 53 72
Walter Gyr AG
Haldenstr. 41
8908 Hedingen



Antiseptischer
Silikon-Pfropfen

EDAK
Transportgeräte
aus Leichtmetall
überall



EDAK
Transportgeräte
aus Leichtmetall
überall



EDAK
Transportgeräte
aus Leichtmetall
überall



EDAK
Verlangen Sie bitte unseren
reichbebilderten, farbigen
Spezialkatalog

Name: _____

Adresse: _____

Coupon einsenden an:
EDAK AG 8201 Schaffhausen
Tel. 053 / 2 30 21

Schweizer Papiere und Folien für die Jacquardweberei

AGM ORIGINAL

AGM LAMINOR mit Plastiküberzug

AGM ULTRA

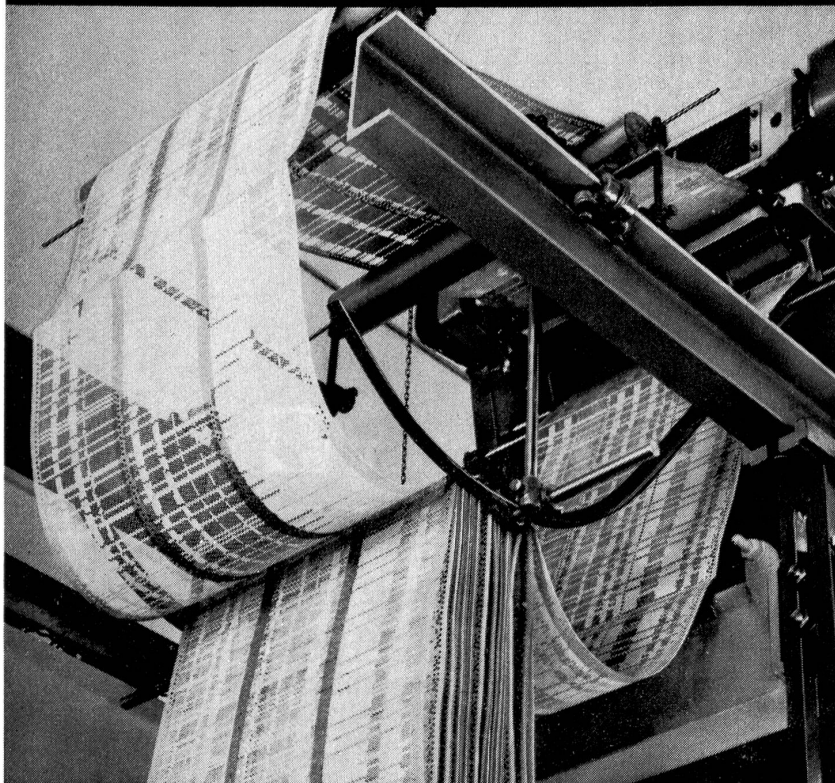
AGM ULTRATEX mit Texfolbanden

AGM TEXFOL mit Plastik

AGM INEXAL mit Metall

AGM PRIMATEX

sind erstklassige Schweizer Qualitäten



AGM
AGMÜLLER

Aktiengesellschaft MÜLLER + CIE.

CH-8212 Neuhausen am Rheinfall

Endlose Jacquardpapiere System «Verdol»

AGM «Ultra»

AGM «Original»

AGM «Inexal» mit Metall

AGM «Texfol» mit Plastik

AGM «Laminor» mit Plastiküberzug

AGM «Primatex» Vorschlag

Schaftpapiere für Schaffmaschinen aller Art

AGM «N» la Spezialpapier

AGM «X» mit Metall

AGM «Texfol» mit Plastik

AGM «Z-100» aus Plastik

AGM «Poly-N» mit Plastiküberzug

- Keine Webfehler
- Keine Kontrolle
- Kein Nachschlagen

dank

Schaftfolie AGM «Z-100» (Mylar)*

- absolute Dimensionsstabilität
- beinahe unbegrenzte Durchstossfestigkeit

* eingetragenes Warenzeichen
von Du Pont

Allgemeines

Alle Jacquard- und Schaffpapiere sowie Folien werden laufend auf speziell zu diesem Zweck konstruierten Testmaschinen auf gute Dimensionsstabilität und guten Rundlauf geprüft.

Vor jeder Fabrikation werden die technologischen Werte auf das Genaueste kontrolliert. Aufgrund dieser optimalen Prüfungen kennen wir praktisch keine Reklamationen.

Ihre Probleme sind auch unsere Probleme: Fragen Sie uns!

AGM
AGMÜLLER

Telefon 053 2 11 21

Telex 76 460